

# JÕHVI ТЕАТА А

www.johvi.ee



ГАЗЕТА ЙИХВИСКОЙ ВОЛОСТИ  
№ 9 (236) октябрь 2023  
БЕСПЛАТНО

## В Йихви появится первая умная парковка

К концу этого года по адресу ул. Кооли, 19а будет завершено строительство умной парковки, использующей различные технологии для хранения велосипедов.

На тендере на строительство парковки самое выгодное предложение сделало ТОО "Jõhvi KEK", которое, согласно договору, построит парковку и паркинг за 238000 евро.

- На парковке есть закрытая и открытая зоны для хранения велосипедов, - сказал помощник волостного старейшины Ильмар Аун. Это означает, что в паркинге есть места для хранения велосипедов, которые могут быть, так сказать, заблокированы с помощью смарт-карты или других средств аутентификации. Каждая велосипедная стойка подключена к управляющему компьютеру, который позволяет безопасно хранить транспортные средства, используя современные технологии.

По словам Ауна, хотя договор предусматривает, что стоянка должна быть готова к концу текущего года, в нем также предусмотрен технологический перерыв на случай очень дождливой погоды или раннего наступления холодов, что может помешать строительным работам.

Умная стоянка будет располагаться в непосредственной близости от железнодорожной станции, поэтому людям, приехавшим на станцию на велосипеде, чтобы продолжить свой путь, не придется беспокоиться о сохранности своего транспортного средства на время отсутствия.

Подобные умные парковки в последнее время все чаще строятся в разных уголках Эстонии, в Йихви это первая такая парковка.

"ИТ"

## Склоны променада приведут в порядок

Уже этой осенью на склонах пешеходного тоннеля будут высажены 500 кустиков почвопокровного можжевельника "Mikrobioota", чтобы заполнить пустующие сейчас участки.

Растения будут высажены на 800 квадратных метрах, а приведение склонов в порядок - их укрепление и озеленение - обойдется в 18000 евро.

- Согласно тендеру, мы хотим, чтобы перед посадкой новых растений зона посадки была приведена в порядок: необходимо избавиться от сорняков без применения химикатов, обновить слой почвы, покрыть склоны кокосовыми матами, - перечислил помощник волостного старейшины Ильмар Аун работы, которые будут проводиться на склонах.

В объявленном тендере участвовали две фирмы, одна из них, ТОО "Õkopesa", изъявила готовность выполнить работы за 18000 евро, что почти наполовину меньше, чем предполагало волостное управление. Благодаря более выгодному предложению, "Õkopesa" также признали победителем конкурса.

- Поначалу это предложение показалось нам невероятно дешевым. Поэтому мы провели две встречи с поставщиком услуг и попросили объяснить нам, как они смогут сделать все запланированное за такую сумму, - рассказал Аун. - На второй встрече мне показалось, что представители фирмы уже устали доказывать нам, что могут выполнить всю работу по предложенной цене.

Аун сказал, что муниципальные власти также обсуждали, разумно ли каким-либо образом оградить склоны для защиты растений, но пришли к выводу, что сделать это невозможно.

- Одно дело - сделать озеленение в саду своего дома и поддерживать его, а другое дело - сделать это в общественном пространстве и надеяться, что сограждане также будут его беречь, - отметил он.

Строительство променада завершилось в 2013 году, поздней осенью того же года на откосах тоннеля уложили геотекстиль и высадили стелющийся можжевельник. Не все растения прижились, поэтому склоны были покрыты растениями неравномерно. Росту можжевельника вредит и то, что дети зимой катаются со склонов и повреждают растения. На состоянии растений частично повлиял и проливной дождь лета 2016 года, в результате которого несколько клиньев геотекстильного полотна не выдержали потока воды, и примерно с пяти квадратных метров растения были смыты в тоннель.

"ИТ"



## Михайловская ярмарка состоялась уже в 14-й раз

Фото: Калле ПЯРТ

В окрестностях церкви святого Михаила и в центре города прошла ярмарка Михайлова дня. Можно было купить сельскохозяйственную продукцию и продукты садоводства, саженцы, товары ручной работы и натуральные продукты, а также порадовать дух и тело вкусной ярмарочной едой и концертом.

Ярмарка Михайлова дня за 14 лет разрослась: если в первой ярмарке участвовало 30 торговцев, то нынче их было примерно в пять раз больше.

"ИТ"

## Начался сбор средств на изготовление скульптуры Борнхёэ

На Михайловской ярмарке было представлено эскизное решение места, где планируется разместить статую Борнхёэ, и начался сбор средств на создание статуи; при поддержке пожертвований также были изготовлены скульптуры генерала Тыниссона и Кальё Кийска в Йихви.

Любой, кто желает поддержать создание скульптуры работавшего в Йихви известного судьи и писателя, может сделать это, перечислив деньги на счет Общества Йихвиского музея, сказал председатель волостного собрания Валло Реймаа. По его словам, архитектор выполнил эскизный проект того, где именно и

как будет расположена статуя на участке между зданиями Вирусского уездного суда и волостного управления.

Согласно эскизу скульптора Айвара Симсона, уроженца Йихви, Борнхёэ сидит на парковой скамье так, чтобы каждый желающий мог присесть рядом с ним.

По мнению Реймаа, выбранное место является наиболее подходящим, поскольку для суда Борнхёэ также является важным символом.

Запланированные в бюджете этого года 20000 евро были сразу потрачены на архитектурное решение. По словам Реймаа, этой суммы недостаточно, чтобы оформить весь парк и установить статую. "Но с чего-то надо начинать: сначала надо обустроить окрестности, соорудить необходимое основание, и только потом можно заказывать скульптуру", - сказал Реймаа. Он посчитал, что на скульптуру, очевидно, придется собирать пожертвования; в свое время точно по такой же схеме, то есть благодаря финансовой поддержке йихвисцев, были созданы статуи Александра Тыниссона и Кальё Кийска.

- Конечно, можно рассуждать о том, есть ли у нас средства на создание этой статуи и самое ли подходящее время сейчас для этого, - сказал Реймаа и констатировал, что, исходя из этой логики, идеальный момент никогда не настанет. - Проект этой скульптуры был изготовлен еще десять лет назад, и сейчас самое время приступить к реализации этого плана.

Идея разместить скульптуру сидящего на скамье Борнхёэ в зеленой зоне перед зданием волостного дома родилась у команды тогдашнего волостного старейшины

Тауно Выхмара. В том году была завершена реновация волостного дома, и хотели, чтобы рядом с этим красивым зданием было место, где люди смогут сфотографироваться, сидя, например, рядом с Борнхёэ. Эскиз статуи был заказан у уроженца Йихви, скульптора Айвара Симсона, который изобразил сидящего на скамье писателя Эдуарда Борнхёэ с раскрытой на коленях книгой, из которой выходят герои его произведения "Князь Габриэль, или Последние дни монастыря Святой Бригитты" Агнес и Габриэль. Большинство людей знает их по снятому в 1969 году культовому фильму "Последняя реликвия". При этом известен и сам фильм, и музыка к нему, но то, что фильм снят по одноименному роману Борнхёэ, известно немногим. Это одна из причин, почему хотят сохранить память о писателе, который жил и творил в Йихви.

- Мы уже занимались этой темой раньше, отмечали 2007 год как год Эдуарда Борнхёэ, потому что исполнилось 135 лет со дня рождения писателя и 100 лет с тех пор, как он был назначен председателем Йихвиского верховного крестьянского суда. С этого все и началось, - сказал Реймаа.

В том году по инициативе Общества Йихвиского музея в отеле "Wironia", на месте которого когда-то находился дом Борнхёэ, был открыт мемориальный уголок писателя с его восковым бюстом.

- Люди очень ждут появления этой скульптуры, меня часто спрашивают, когда она будет установлена, - отметил Реймаа. По его словам, интерес проявлял и скульптор Айвар Симсон.

Все желающие поддержать изготовление скульптуры судьи и писателя, работавшего в Йихви, могут сделать пожертвование на расчетный счет Общества Йихвиского музея: EE172200221048867181 (пояснение: Bornhöhe).

"ИТ"



Эскиз: бронзовый Борнхёэ в представлении Айвара Симсона.

## КОРОТКО - О РЕШЕНИЯХ ВОЛОСТНОГО СОБРАНИЯ

### Изменены требования к оповедению публичного мероприятия

Волостное собрание привело порядок проведения публичных мероприятий в волости, действующий с 2015 года, в соответствие с поправками к различным законам. Так, например, с 1 января 2024 года вступает в силу поправка к Закону об упаковке, согласно которой для подачи еды и напитков на публичных мероприятиях могут использоваться только многоразовые контейнеры и столовые приборы.

Также уточнены этапы процедуры подачи заявления на получение разрешения на проведение публичного мероприятия, добавлены обязанности организатора мероприятия, вытекающие из действующих или вступающих в силу правовых актов либо необходимые для участников мероприятия.

### Изменения в порядке пользования жилыми помещениями, находящимися в муниципальной собственности

Введение в действие порядка пользования жилыми помещениями, находящимися в муниципальной собственности, входит в компетенцию собрания, в связи с чем и были внесены соответствующие изменения. Новые правила устанавливают порядок подачи заявления на пользование жилым помещением, порядок и основания расторжения договора пользования, а также то, что пользователь должен учитывать при содержании и ремонте жилого помещения. Кроме того, в проекте уточняются более конкретные полномочия учреждения и управы, а также дополнены данные, которые вносятся в акт приема-передачи жилого помещения при заселении и возврате.

### Утвержден план развития на ближайшие годы

Собрание приняло программу развития Йыхвиской волости на 2024-2030 годы вместе с бюджетной стратегией на 2024-2027 годы. Это документ, на основании которого будет планироваться жизнь волости в ближайшие годы.

Разрешение на проведение тендеров

Собрание уполномочило волостную управу провести следующие тендеры:

- 1) тендеры на работы по проектированию новой библиотеки на общую сумму до 500000 евро;
- 2) тендер на работы по проектированию и строительству многофункциональной спортивной площадки (мультиарены).

### Долгосрочное обязательство

Собрание уполномочило управу заключить договор с фондом "Ida-Viru Ettevõtluskeskus" (IVEK) на организацию деятельности координатора по туризму на период 2024-2027 годы с годовым окладом в размере 6000 евро.

Партнеры туристического кластера - самоуправления, предприятия, организации - совместно финансируют сеть развития туризма Ида-Вирумаа, которой управляет IVEK. Для планирования деятельности на ближайшие годы составлена "Стратегия маркетинга и разработки продукта и план деятельности туристического кластера Ида-Вирумаа 2024-2027", а ежегодный взнос в кластер для самоуправления на предстоящий период запланирован в размере 6000 евро. Это позволит профинансировать расходы на персонал и суммы, необходимые для покрытия собственного участия в основных проектах развития, выбранных в рамках стратегии. С целью поиска дополнительных источников финансирования для реализации плана деятельности IVEK также подается заявки на финансирование в ряд фондов, что многократно увеличит поддержку туристического сектора в области маркетинга, обучения и разработки продукта.

Сеть развития туризма, или так называемый туристический кластер, создали в Ида-Вирумаа в 2009 году, волость Йыхви участвует в ней с самого начала.

### Утвердили исходные положения детальной планировки "Puru tee 13"

Собрание утвердило исходные положения детальной планировки недвижимости "Puru tee 13" и прилегающей территории. Эта территория ранее значилась в общей планировке как земля социального назначения, но теперь на ней планируется построить несколько многоквартирных домов. Детальная планировка недвижимости "Puru tee 13" и прилегающей территории будет оформлена как поправка к общей планировке.

"ЙТ"

# Собирают идеи для общей планировки

**Идет разработка общей планировки волости, и в волостном управлении активно работают над поиском интересных идей и необходимых решений для включения в этот документ, который будет определять жизнь волости в долгосрочной перспективе.**

В объявленном тендере на подготовку общей планировки волости участвовали две фирмы, более выгодное предложение сделала "Skerast & Puhkim OÜ", запросившая за эту работу 148850 евро плюс налог с оборота. Сумма более или менее находится в пределах прогноза волостного управления.

Выигравшее предложение было более чем на 100000 евро дешевле, чем у другой участвовавшей фирмы, - сказал помощник волостного старейшины Ильмар Аун, добавив, что второе предложение могло оказаться настолько дорогим

в том числе и потому, что участник тендера не был в действительности заинтересован в этой работе.

- Однако, прежде чем фирма-победитель приступит к обновлению общей планировки волости, мы решили сформировать опорную группу из шести человек, которая, так сказать, занималась генерацией идей, - сказал Аун. По его словам, работа этой группы была очень плодотворной, поскольку поступило несколько предложений, направленных на развитие жизни волости.

- Было предложено несколько умных решений, касающихся окружающей среды и зеленого перехода, например, строительство мусорных домиков. Но также подумали о том, в каком направлении будут строиться новые частные дома: если этим районом станет территория на краю улицы Сомпа, то там придется проложить все необходимые коммуникации, - привел Аун пример обсуждения.

Идеи опорной группы передадут составителю общей планировки.

Решение о составлении общей планировки волостное собрание приняло еще в апреле 2022 года, но по разным причинам сразу этим вопросом не занялись. Теперь в волостном управлении есть компетентный чиновник Тийт Тоос, работающий специалистом по планированию, который сможет заняться этой темой.

Общая планировка волости является ежедневным рабочим инструментом в волостном управлении и отражает долгосрочные принципы землеустройства и строительной деятельности. Общая планировка используется как основание для составления детальных планировок и выдачи проектных условий. Планировка будет составляться в течение трех лет, с 2024 по 2026 год.

"ЙТ"

## Проект по улучшению положения детей с ООП

**Волостное собрание дало разрешение принять участие и покрыть необходимые финансовые обязательства в уездном проекте "Ida-Viru haridusHorisont", направленном на улучшение условий обучения детей с особыми образовательными потребностями (ООП).**

- В настоящее время в уезде 177 специалистов по сопровождению детей с ООП, и срочно требуется еще 106 специалистов, а если учесть, что происходит переход на эстоноязычное образование, то потребность, вероятно, еще больше, - сказала руководитель проекта, координатор ида-вирусского образовательного кластера Керда Эйерт. По ее словам, в ходе анализа услуг по поддержке учащихся с ООП в уезде было выявлено несколько аспектов, требующих улучшения.

Согласно исследованию, в детских садах Йыхви необходимы психолог, спецпедагог и логопед, а в основных школах - четыре спецпедагога, два логопеда и психолог. Пока образовательные учреждения безуспешно ищут этих специалистов. Исследование показало, что 19% детей в волости Йыхви нуждаются в общей поддержке при обучении, 3% - в усиленной и 1% - в специальной.

- Реальность такова, что число детей с особыми потребностями скорее растет, чем сокращается, поэтому давно пора заняться этой темой, - отметила Эйерт. Поэтому планируется совместный проект по улучшению возможностей обучения для детей с ООП.

Волостное собрание согласилось понести затраты на этот проект. Помимо совместного

развития образовательного предложения уезда, проект также предусматривает инвестиции в образовательную инфраструктуру. Речь идет о дополнительных предметах обстановки для Йыхвиской основной школы и Кесклиннаской школы, а также о создании дополнительных классных помещений для детей с ООП. Планируемая инвестиция в Йыхви составляет 187086 евро, из которых 37445 евро пойдут на мебель и оборудование для обеих школ, а 149641 евро - на реконструкцию классных помещений в корпусе "Б" Кесклиннаской основной школы. В соответствии с программой развития волости на 2024-2030 годы и бюджетной стратегией на 2024-2027 годы эти инвестиции запланированы в образовательную инфраструктуру волости на 2026 год.

"ЙТ"

## Волость хочет навести порядок в детсадовских списках

**Ежемесячно Йыхви платит около 30000 евро за детсадовское место другим самоуправлениям, где ходят в детсад прописанные в Йыхви дети, и в то же время в местных детских садах имеются свободные места.**

Детей, которые посещали детсад в другом самоуправлении, в июне было 70, на настоящий момент их число сократилось до 46.

Оно уменьшилось, вероятно, потому, что летом Мария Лаанемая, советник волостного управления по образованию, обзавидовала родителей, которые значатся в регистре жителей Йыхви и дети которых посещают детсад в другом самоуправлении, чтобы выяснить причину.

- Причины очень разные. Я могу сказать, что вполне понятно, что родители думают о благополучии своего ребенка и не углубляются в эту тему в более общем плане. Но самоуправлению эта ситуация невыгодна, поскольку Йыхви платит большие деньги, вместо того чтобы использовать их, например, для развития услуги детского сада, - сказала Лаанемая. Она привела некоторые причины, по

которым родители не хотят отдавать ребенка в йыхвиский детсад: есть родители, которые хотят, чтобы их ребенок ходил в русскоязычный детсад в Кохтла-Ярве; некоторые признались, что на самом деле живут в Кохтла-Ярве, и ребенок ходит в детсад рядом с домом, но поскольку они хотят отдать ребенка в школу в Йыхви, то уже прописались в волости; есть те, кто сказал, что поскольку они работают по сменам и ребенка забирает из детсада бабушка, живущая в Кохтла-Ярве, то ребенок ходит в детсад там.

- При этом возникают некоторые аномалии - например, есть семьи, которые прописали в Йыхви только своего маленького ребенка, что не совсем логично, ведь ребенок не может жить здесь один, - отметила Лаанемая.

Если в йыхвиских детсадах, где сейчас 27 свободных мест, одно место стоит 300 евро, то в детских садах Кохтла-Ярве цены совсем другие: например, в кукурузеском детсаду плата за место - 1000 евро, и Йыхви платит эти деньги за четырех детей.

- Такое отношение ставит детей и родителей в неравное положение. Может возникнуть вопрос, почему налогоплательщик должен платить за кого-то значительно больше, - сказала Лаанемая. В детском саду Кукурузе мало детей, а расходы на содержание здания большие, отсюда и такая цена.

- Я не читала научных исследований, где говорилось бы о том, что ребенку полезно находиться в детском саду в группе, состоящей всего из нескольких детей. Когда он пойдет в школу, ему придется привыкать к коллективу из 24 детей, - сказала Лаанемая.

Йыхвиские детсады предлагают места через электронную систему, что позволяет отследить, когда родителю было предложено место и когда он согласился или отказался. Это также исключает возможность сказать, что кому-то не дали места в Йыхви.

По мнению Лаанемая, единственное решение проблемы - поговорить с родителями и объяснить им ситуацию.

"ЙТ"

## Стипендия имени Кальё Кийска составит 3000 евро

**Вирусный кинофонд в сотрудничестве с Йыхвиским волостным управлением вновь объявляет конкурс на стипендию молодому кинодеятелю имени Кальё Кийска, в этом году ее размер составляет 3000 евро. Сумма стипендии стала больше, потому что ряды спонсоров пополнило ТОО "Corrigo".**

По словам волостного старейшины Марис Тоомель, цель стипендии - поддержать молодых кинематографистов, связанных с Ида-Вирумаа, и побудить их открывать для себя и запечатлеть многообразие нашего уезда. "Снимаемые здесь фильмы содействуют переносу положительного образа уезда на большой экран. Желаю всем кандидатам успехов и с нетерпением жду будущих фильмов, которые позволят нам и впредь с гордостью говорить: "Это Ида-Вирумаа", - сказала Тоомель.

Стипендия молодому кинодеятелю имени Кальё Кийска впервые была присуждена в 2010 году по инициативе "Viru Keemia Grupp",

Йыхвиского концертного дома и волостного управления.

Одна из целей стипендии - сохранить память о жившем в Йыхви кинорежиссере и актере Кальё Кийске, а также поддержать молодых кинематографистов, которые использовали Ида-Вирумаа в своем творчестве, побудить их открывать для себя и запечатлеть многообразие Ида-Вирумаа, а также внести свой вклад в презентацию положительного имиджа уезда.

Ходатайства на получение стипендии необходимо представить к 20 октября по адресу э-почты Йыхвиского волостного управления johvi@johvi.ee с пометкой "K. Kiisa stipendium".

Порядок подачи ходатайства на стипендию имени Кальё Кийска:

- к участию приглашаются режиссеры, продюсеры, операторы, композиторы, художники и творческие коллективы;
- кандидатуры могут выдвигать как юридические, так и частные лица;

- необходимо составить мотивационное письмо и описать цель использования стипендии;
- требуется представить резюме (CV) кандидата или совместное портфолио творческого коллектива с материалами, снятыми в Ида-Вирумаа (допускаются полнометражные и короткометражные игровые и документальные фильмы, а также музыкальные клипы).

Подать ходатайство могут кинодеятели в возрасте до 40 лет, чьи работы были созданы за последние три года.

Жюри оценивает художественные достижения режиссера или творческого коллектива.

Стипендию имени Кальё Кийска ранее получили режиссеры Йоханнес Магнус Ауле, Анна Хинтс, Марти Хельде и Лийс Нимик, а также руководитель кинопроизводства Март Саар.

"ЙТ"

# В волости может появиться дом услуг

Отдел социальной опеки волостного управления занимается подготовкой проектного ходатайства о выделении средств на строительство в волости дома услуг для престарелых в соответствии с постановлением министра социальных дел, вступившим в силу 1 сентября этого года, согласно которому местные самоуправления могут запросить поддержку для создания поддерживаемого проживания на базе общины в доме услуг.

Это означает, что отдел социальной опеки волостного управления подготовит проектное ходатайство, целью которого является строительство дома услуг на 25 квартир в Йыхви. Средства можно запросить из Фонда политики солидарности и внутренней безопасности Европейского союза, который поддерживает проекты до конца 2028 года.

Целью предоставления поддержки является создание в центре притяжения жизненной среды, помогающей людям с потребностями в социальной опеке и поддержке справляться в повседневной жизни,

если невозможно адаптировать дом человека к его потребностям и если его потребность в помощи и поддержке низкая или средняя и он не нуждается в руководстве и помощи чаще четырех раз в неделю. Концепция предусматривает, что в доме услуг будут одно- и двухкомнатные квартиры с кухонным уголком, туалетом и душевой. Помимо жилых помещений, в доме услуг также могут быть помещения общего пользования, где можно проводить время или где будут предлагать поддерживающие услуги. Например, в одной квартире может проживать семья из нескольких человек, из которых в услуге нуждается хотя бы один: супруги или сожители.

В доме услуг планируются одно- и двухкомнатные квартиры, предназначенные для пожилых людей, которые еще активны и справляются самостоятельно, но уже не хотят жить в собственном доме или квартире, поскольку это сопряжено с бытовыми проблемами, необходимостью что-то чинить, заботами об отоплении и уборке, а также одиночеством, - сказала руководитель отдела

социальной опеки волостного управления Сирли Таммисте. - В доме услуг жильцам будет гарантирована необходимая посторонняя помощь, и в то же время они будут иметь возможность быть частью общины.

По словам Таммисте, дом услуг не заменит дом престарелых или услугу по уходу на дому, это дополнительная возможность для пожилых людей провести старость достойно и без забот. Получить поддержку из фонда можно как на проектирование здания, так и на его строительство, собственный вклад волости составит, согласно правилам, 20% от стоимости объекта.

Таммисте отметила, что создание дома услуг в известном смысле также проект будущего, поскольку сейчас эта идея еще нова, люди об этом не осведомлены и к этому не привыкли, поэтому может случиться так, что интерес к проживанию в таком доме в старости возникнет с течением времени.

"ИТ"

# Дети и молодежь прибрались в родном городе

В середине сентября гимназия пригласила учеников младших классов и детишек постарше из детского сада "Kalevipoeg" объединиться, чтобы сообща навести порядок в окрестностях образовательного городка и парка в рамках Всемирного дня чистоты.

Надо сказать, что уборка в этот раз преследовала, скорее, воспитательную цель, потому что мелкого мусора, к счастью, было немного. Ведь если ты сам убирал город, ты наверняка не станешь мусорить, - сказала координатор дня чистоты, учительница физики в гимназии Рийна Вахт. По ее словам, "уловом" на этот раз стало большое количество окурков, которые в основном подбираются возле мусорных баков и на автобусных остановках, также собрали много крышек от бутылок, упаковок из-под сока, конфетных фантиков и оберток мороженого.



И, как всегда, в каждый день чистоты находим что-то странное. В этот раз ученики нашли в парке три пары солдатских сапог, не могу сказать, новые они или старые, ведь на природе они, судя по всему, уже давно, и сложно было определить их состояние, - сказала Вахт. Дети также нашли в парке компьютер и монитор.

В последние годы учащиеся школ Йыхви убирают городскую территорию дважды в год: в мае этим занялись в рамках акции "Сделаем!", а осенью присоединяются ко Всемирному дню чистоты.

Если во Всемирный день чистоты в Йыхви порядок в своем родном городе наводили около 500 детей и молодых людей, то по всей стране в этом мероприятии приняли участие 52000 человек, 90% из них - дети и молодежь.

Движение Всемирного дня чистоты началось в Эстонии и, по данным этой организации, является крупнейшей глобальной гражданской инициативой, зародившейся в Эстонии. В ходе акции люди из почти 180 стран приводят в порядок свои родные места.

"ИТ"

## Возможно ли решить проблему мусора за один день?

Уборка мусора в среде обитания является необходимым и в то же время самым простым способом внести свой вклад в решение проблемы отходов. Однако в чистой среде может показаться, что мы живем, не оставляя никаких следов, и проблема вроде бы решена. На самом деле мы потребляем очень много и стараемся избавиться от мусора и отходов, загрязняющих наше жизненное и информационное пространство. Но действительно ли этот мусор исчезает?

Бытовые отходы ежегодно попадают на свалки. Например, в 2021 году на свалки в Эстонии было выброшено 103000 тонн бытовых отходов, то есть 78 кг на одного жителя.

Один из способов уменьшить количество отходов, попадающих в окружающую среду, - повторно использовать как можно больше материалов. Чем больше увеличивается доля перерабатываемых материалов и продукции, тем больше со временем уменьшается количество отходов, попадающих в окружающую среду.

Источник:

Всемирный день чистоты

# Уточнены цены услуг помощи на дому

Волостное управление издало распоряжение, устанавливающее цены на услуги помощи на дому. Эти услуги являются платными уже с 2015 года, но в новом распоряжении цены уточнили следующим образом:

1. услуга помощи на дому (за искл. наведения порядка в жилище) - 3 евро в час, если в одном жилище проживают два получателя услуги - 4,50 евро в час;
2. услуга персональной помощи - 3 евро в час;
3. наведение порядка в жилище - 2 евро за сеанс.

Цель услуг, оказываемых людям на дому, - дать им возможность как можно дольше обходиться своими силами и жить дома, - сказала руководитель социальных услуг волостного управления Сирли Таммисте. По ее словам, в настоящее время в волости на домашнем уходе находятся 90 человек, для работы с которыми имеется восемь с половиной ставок сиделок.

В Йыхви услуги по уходу на дому предлагаются и развиваются уже давно. Вступившая в силу в июле этого года реформа социального обеспечения дала толчок этому процессу, поскольку цель реформы - развивать услуги по уходу на дому, чтобы пожилые люди могли как можно дольше жить в своих домах. Для развития услуг на дому Йыхви с сентября 2021 года по сентябрь этого года участвовал в проекте "Развитие услуг социального обеспечения, поддерживающих трудовую занятость людей трудоспособного возраста с особыми потребностями и людей трудоспособного возраста с бременем по уходу в Йыхвиской волости" (EHISA), что позволило нанять четырех работников по уходу на дому и одно опорное лицо.

С участием в EHISA развитие услуги по уходу на дому пошло по нарастающей. Благодаря этому проекту мы получили четырех очень хороших работников, и опыт показывает, что эта услуга очень нужна и должна сохраниться, - сказала Таммисте. По ее словам, волость сможет использовать деньги, выделенные на реформу социального обеспечения, для поддержки услуг по уходу на дому, поскольку, как уже было сказано, реформа предусматривает развитие услуг по уходу на дому.

В рамках услуги по уходу на дому также приобретены средства безопасности, например, датчики движения, которые реагируют как на движение пожилого человека, так и на его длительное отсутствие.

Чтобы лучше организовать свою работу, патронажные работники будут пользоваться приложением "Fleet Complete", позволяющим фиксировать все действия, которые необходимо выполнить во время визита, - напоминания о приеме лекарств, список покупок и т.д. "Благодаря приложению задачи находятся перед глазами, и ничего не забывается", - отметила Таммисте. Приложение также показывает, сколько времени работник по уходу на дому проводит с клиентом.

На реализацию проекта EHISA волостное управление получило 230000 евро из Европейского социального фонда через Государственный центр опорных услуг.

"ИТ"

# Ищут решения проблемы нехватки места в школах

В новой программе развития волости на период 2024-2030 гг. в части, касающейся образования, будет указано, что волостные основные школы и детские сады нуждаются в дополнительных площадях.

Тема нехватки места обсуждалась и на последнем заседании комиссии волостного собрания по образованию, члены которой согласились с необходимостью найти решения для устранения дефицита площадей.

Поиск дополнительных помещений - это факт, от которого нам не уйти. Йыхви - это центр, сюда приезжают учиться дети из окрестностей, и мы не можем этому воспрепятствовать, - сказал председатель волостного собрания Валло Реймаа, отметив, что проблему нужно рассматривать в целом, от детского сада до гимназии.

Председатель собрания добавил, что много лет назад, когда государство выделяло деньги на ремонт основных школ, размеры помещений рассчитывались с учетом демографических прогнозов, и именно поэтому в новых зданиях тесно. "К Йыхви как к центру обычная демографическая статистика не применима, здесь нужно учитывать другие факторы. Например, в Йыхви в полтора раза больше рабочих мест, чем людей трудоспособного возраста, а это значит, что люди из окрестностей ездят сюда на работу, а также отдают своих детей в йыхвиские школы", - сказал Реймаа. Он отметил, что эту ситуацию следует рассматривать не как безвыходную, а как задачу, которую жизнь поставила перед Йыхви и которую необходимо решить.

Одним из возможных вариантов, который, по мнению Реймаа, может быть рассмотрен, является создание в Йыхви нового детсада-начальной школы. "В новой основной школе не самые лучшие условия для начальных классов, и для улучшения ситуации можно подумать о строительстве начальной школы-детсада", - сказал Реймаа. По его мнению, подходящие условия для строительства такого здания могли бы быть на улице Яама, в здании, где несколько лет назад находился суд. Это здание принадлежит государству, и в настоящее время его планируется использовать в качестве наемного дома для государственных служащих, но поскольку эта идея не была реализована, Реймаа считает, что это место вполне подходит для строительства новой школы. "Нужно попросить государство передать эту недвижимость самоуправлению и заняться ее развитием, можно задействовать и соседние участки", - сказал Реймаа, добавив, что Йыхви необходимо развивать сбалансированно, и учитывая тот факт, что за последние десятилетия в этом районе города были закрыты две школы и три детсада, именно там подходящее место для новой начальной школы-детсада.

На нехватку помещений сетуют йыхвиские основные школы и гимназия. Каждое учебное заведение пытается найти решение по-своему: Кесклиннаская основная школа дополнительно использует старую часть здания, в которой располагается природно-научный центр, а гимназия планирует построить дополнительные помещения на месте бывшей столовой.

В настоящее время в гимназии обучается 431 ученик, в эстонской основной школе, рассчитанной на 510 учащихся, - 558 учеников, в Кесклиннаской школе - 569 учеников.

"ИТ"

## ФОТОНОВОСТИ



26 сентября работники волостного управления вместе сделали утреннюю зарядку, прежде всего для собственного здоровья, а в более широком плане - в рамках Года движения и Общеευропейской недели спорта.

Фото: Эрика ПРАВЕ



Осень поприветствовали концертом в день солнцестояния в Таммикской священной роще, где присутствующие загадывали желания и привязывали ленточки к ветвям или стволам древних дубов. Фото: Эрика ПРАВЕ

## Спортзал центра профобразования может получить новую жизнь

Нехватка помещений затрагивает не только школы, но и крытые спортивные сооружения Йыхви. В поисках решения этой проблемы рассматривалась возможность задействовать неиспользуемый уже 15 лет спортзал Ида-Вирусского центра профессионального образования.

Спортивный зал центра профобразования много лет назад был одним из мест, куда ходили тренироваться воспитанники спортивной школы. После строительства нового спортхолла там перестали заниматься спортом, но теперь такая возможность снова рассматривается.

- Это один из вариантов, который мы обдумывали и также обсуждали с директором центра профобразования, - сказал советник волостного управления по культуре и спорту Аво Самбла. По его словам, этот зал с полноразмерными площадками для игр в мяч, конечно, прежде всего надо отремонтировать, потому что центр профобразования им тоже не пользуется последние 15 лет, поскольку в их учебной программе нет уроков физкультуры.

Зимой спортзал центра профобразования также можно было бы использовать для игры в футбол, что порадовало бы любителей этого вида спорта.

Как сказал Самбла, обсуждалась возможность того, чтобы волость и центр профессионального образования совместными усилиями отремонтировали спортивный зал; более конкретная информация должна появиться в ближайшее время.

"ИТ"

## Заявки на поддержку проектов принимаются до 1 ноября

Ходатайства о поддержке проектов и деятельности в области культуры и спорта, запланированных на следующий год, можно подать не позднее 1 ноября.

О поддержке культурной деятельности и местной инициативы могут ходатайствовать представительные коллективы, театры, музеи и другие неправительственные организации, работающие в сфере сельской жизни, совместной деятельности жителей и гражданской инициативы. Цель субсидии - поддержать организацию повседневной деятельности неправительственных организаций и обеспечить их устойчивое развитие.

Помимо поддержки деятельности, можно подать заявку на проектное пособие, которое предоставляется для финансирования культурных мероприятий или коллективной деятельности, ориентированной на широкую общественность.

Поддерживая спортивную деятельность, волостная управа стремится поощрять и создавать условия для занятий спортом и ведения спортивного образа жизни для жителей Йыхви, а также предоставить молодежи в возрасте от 6 лет до 21 года возможность самореализации в спорте. Пособия подразделяются следующим образом: пособие на деятельность спортивного клуба, пособие на деятельность в сфере молодежного спорта (подушевые деньги), пособие на оплату труда тренера, пособие на организацию спортивного мероприятия и пособие за спортивные достижения.

- Цель пособий - обеспечить и разнообразить культурные и спортивные возможности в Йыхвской волости, развивать гражданскую инициативу и стимулировать сотрудничество между жителями волости, - сказал советник волостной управы по культуре и спорту Аво Самбла.

Заявки принимаются в информационной системе подачи и рассмотрения ходатайств о пособиях Йыхвской волости SPOKU не позднее 1 ноября. Дополнительную информацию можно получить на сайте волостного управления [www.johvi.ee](http://www.johvi.ee), по э-почте: [avo.sambla@johvi.ee](mailto:avo.sambla@johvi.ee) или по телефону 5376 5121.

Кюллике КУЛЛЕРКУП,  
советник по коммуникациям волостного управления

## Детальное планирование

Введение в действие детальной планировки "Narva mnt 117" и прилегающей территории в городе Йыхви

Сообщаем, что распоряжением №1775 от 12.09.2023 г. Йыхвское волостное управление ввело в действие детальную планировку "Narva mnt 117" и прилегающей территории в городе Йыхви.

Территория планировки охватывает недвижимость "Narva mnt 117" (кадастровый признак 25101:001:0170, земля под жилье 100%, площадь 2763 м<sup>2</sup>), а также частично недвижимости "Narva maantee L12" (кадастровый признак 25101:001:0440, транспортная земля 100%, площадь 884 м<sup>2</sup>) и "Eha tänav T1" (кадастровый признак 25301:010:0052, транспортная земля 100%, площадь 3019 м<sup>2</sup>). Площадь планировочной территории - 0,4 га.

Целью составления детальной планировки является определение для недвижимости "Narva mnt 117" права на строительство для возведения одного 2-этажного рядного жилого дома с шестью (6) боксами, а также решение организации движения. Границы, кадастровая цель использования, площадь и адрес земельного участка "Narva mnt 117" не изменяются. Максимальное разрешенное количество зданий на участке - до 3-х (1 двухэтажный рядный жилой дом максимальной высотой 8,5 м + 2 одноэтажных подсобных здания максимальной высотой 5 м). Подъезд транспорта на территорию планировки предусмотрен с улицы Эха.

Цель составляемой детальной планировки согласуется с общей планировкой Йыхвской волости (введена в действие постановлением №127 Йыхвского волостного собрания от 18.07.2013 г.). Согласно общей детальной планировке, недвижимость "Narva mnt 117" расположена в районе плотного заселения с ведущей целью землепользования "земля под частные жилые дома" (EP).

Детальная планировка "Narva mnt 117" и прилегающей территории в городе Йыхви согласована с правительственными учреждениями.

Йыхвское волостное управление распоряжением №1649 от 1.08.2023 г. приняло и отправило детальную планировку на открытую экспозицию. Открытая экспозиция детальной планировки проходила с 21 августа по 4 сентября 2023 г. Во время открытой экспозиции не поступило письменных мнений о детальной планировке.

Материалы детальной планировки доступны на сайте Йыхвской волости: [www.johvi.ee](http://www.johvi.ee) / Ehitus ja planeerimine / Detailplaneeringud / Dokumendihalduse planeeringute register / DP-186.

# ЗИНАИДА КЛЫГА: общества национальной культуры нужны нам самим

Общество белорусской культуры "БЭЗ" этой осенью начало свой 35-й год деятельности. Все эти годы общество возглавляет Зинаида Клыга, которая желает, чтобы в деятельности общества участвовали и дети.

- Зинаида Клыга, только что завершился 19-й фестиваль "Творческий котел национальных культур", вы участвовали во всех этих мероприятиях. Вспомните, пожалуйста, первые фестивали.

- Идея провести творческий котел для национальных обществ возникла у Анны Уттендорф. Это мероприятие было рассчитано на весь город, и в первые годы мы так и начинали шествие от магазина "Консум". Это было очень зрелищно и красиво: играла музыка, в шествии были представители разных культурных обществ, все в своих национальных костюмах. Думаю, горожанам было интересно на это смотреть. Первые котлы кипели на центральной площади, там же проходили концерты и различные мероприятия. В первые годы "Творческий котел" представлял собой двухдневное мероприятие, на которое мы также приглашали гостей и артистов с нашей исторической родины. Теперь, конечно, это было бы не так просто.

- Есть ли необходимость в таком мероприятии, как "Творческий котел"?

- Конечно, есть. Кроме различных культурных программ, как правило, у нас проводятся конференции на очень интересные и актуальные темы. Самое главное, что мы видимся друг с другом, с другими обществами. Я думаю, что больше всего это нужно нам самим, мы все кипим в этом котле, если можно так сказать. Мы вместе, бок о бок, но не смешиваемся, каждый показывает свою народную культуру. Нынче в фестивале "Творческий котел" участвовали также эстонцы. Пригласить их было сложно, потому что у самих эстонцев здесь в Йыхви нет своих национальных обществ, но есть в Нарве, есть самостоятельные коллективы, и один из них мы пригласили. И получилось очень хорошо.

- Насколько легко сегодня сохранять единство национального культурного общества?

- Нашему белорусскому культурному обществу "БЭЗ" весной исполнится 35 лет, так что можно сказать, что у нас начался 35-й сезон. Когда мы начинали в 1989 году,



Зинаида Клыга с мужем Николаем на фестивале "Творческий котел". Фото: Евгений Капов

независимость Эстонии еще не была восстановлена. Но время было такое, что люди объединились и захотели заниматься своей культурой. Мы тогда были помоложе, дети были еще маленькими, и общественная жизнь была очень оживленной. Идея создания общества белорусов принадлежит нам троим: Владимиру Дехтеруку, Маргарите Остроумовой и мне. И желающих войти в общество было много.

А сейчас все по-другому, количество членов уменьшилось, некоторые из нас ушли в вечность, мы все стали старше, и наши дети живут своей жизнью.

Надо признать, что нынешние непростые времена во внешней политике влияют и на деятельность национального общества, и, хотя цель нашего объединения - сохранить нашу культуру и обычаи, а не заниматься политикой, ничего не поделаешь, внешние темы тоже нас касаются.

- Вы также занимаетесь белорусскими темами и вне "БЭЗ".

- Это правда. Я тридцать лет являюсь членом Рады Объединения белорусов мира «Батьковщина», а также представляю Эстонию

в Раде БНР (это то самое правительство Республики Беларусь в изгнании, которое существует с 1918 года). Совсем недавно, в начале сентября я принимала участие в работе сессии Рады БНР, которая проходила в Праге. На сегодняшний день я пока одна представляю в Раде белорусов, проживающих в Эстонии, и для меня это большая честь.

Мы проделали большую работу на этой сессии, обсудили важные для нас, белорусов, вопросы. Главная цель - чтобы Беларусь стала нормальной демократической страной. Это очень важно

- Ваша деятельность высоко оценивается.

- Да, в 2019 году, на предыдущей сессии Рады в Вильнюсе мне была вручена медаль „100 лет БНР“. Это очень высокая награда!

- И в том же году вы получили от президента Эстонии орден Белой звезды V степени за поддержку белорусского духа, то есть за содействие сотрудничеству национальных меньшинств.

- Да, так получилось, что в один год я получила два важных для меня признания. То, что чем я занимаюсь, — это мое кровное дело. Я белоруска. Хотя я всю жизнь прожила в Эстонии и только первые полтора года жизни в Беларуси, а потом четыре года училась там в институте.

- В своем обществе вы также руководите певческим ансамблем.

- Да, у меня есть некоторая музыкальная подготовка, это помогает работать с певческим коллективом.

- Чем вы занимаетесь, когда у вас есть свободное время?

- Свободного времени не так уж и много. А если и так, то у нас с мужем есть сад, пчелы, у нас получается отличный мед, очень приятный на вкус. Я люблю читать и писать. Я делаю то, что люблю, и всегда делаю это от всего сердца.

- Есть ли у вас какие-либо пожелания национальному обществу?

Я бы хотела, чтобы к нам приходило больше детей, это было бы здорово. У меня во время только что прошедшего фестиваля появилась идея, как это сделать. Надеюсь, мое желание сбудется.

Эрика ПРАВЕ

## "Творческий котел" закипел в 19-й раз

На проходившем нынче в 19-й раз фестивале культуры национальных меньшинств "Творческий котел" разные культуры были представлены как на маленькой ярмарке, проходившей перед концертным домом, так и на двухчасовом концерте в концертном доме.

"Творческий котел" вырос из круглого стола национальных культур, который к настоящему времени собрался 17 раз; мероприятие под названием "Творческий котел национальных культур" было проведено впервые в 2004 году.

- С тех пор оно проводится ежегодно, в том числе и во время коронавируса, когда традиционная конференция и концерт проходили в разное время, - сказала специалист Центра развития народной культуры в Ида-Вирумаа Анне Уттендорф.

- "Творческий котел" дает разным культурным обществам возможность показать себя и свое наследие, это также означает, что темами культуры все же занимаются, - отметила Уттендорф и констатировала, что есть общества, состав которых состарился и сократился, но есть те, кто способен передать национальные традиции своим детям и внукам и отвести им определенную роль в деятельности общества.



На фестивале "Творческий котел" можно было попробовать блюда разных национальных кухонь; на снимке предлагают деликатесы члены татарского общества. Фото: Эрика ПРАВЕ

- Например, среди членов татарского общества есть молодежь, в этом обществе люди собираются семьями и вместе отмечают свои национальные праздники и соблюдают другие обычаи. В украинском землячестве Силламяэ "Водограй" всегда

участвует много детей, - рассказала Уттендорф. По ее словам, многие молодые люди нашли путь к своей национальной культуре, танцуют народные танцы или исполняют народные песни. "Танцевальный коллектив "Нарва" и вовсе сконцентрировался на исполнении танцев разных национальностей. На фестивале "Творческий котел" у них в программе тоже было несколько интересных номеров", - сказала Уттендорф.

Она констатировала, что знание своей культурной истории важно для человека, а ее демонстрация другим способствует интеграции. "У меня есть одно интересное наблюдение, связанное с этим событием: когда мы здесь, в Йыхви, проводим "Творческий котел", где разные национальности собираются вместе, и картина захватывающая и красочная, то на республиканском уровне мероприятие освещается только в "Актуальной камере" на русском языке. Почему так, не могу сказать", - посетовала Уттендорф.

В следующем году "Творческий котел" закипит в 20-й раз; это проходящее в Ида-Вирумаа и знакомящее с национальными культурами мероприятие имеет давние традиции.

"ИТ"

# Народный забег собрал большое количество участников

В 36-м по счету Йыхвиском народном забеге, состоявшемся в середине сентября, на старт вышли около 500 человек. Для 150 участников малышова забег это, вероятно, было первое в жизни соревнование.

- По данным "Северного побережья", в этом году забег был самым массовым за последние десятилетия, - сказал один из организаторов соревнования, советник волостного управления по культуре и спорту Аво Самбла. По его словам, соревнованием можно быть довольным, хотя, как говорится, всегда можно сделать лучше.

- Увлечательности забегу наверняка добавило то, что десятикилометровая дистанция проходила через "Pargi Keskus". Здесь, конечно, мнения разделились: бегунам понравилось, а вот посетителям - не всем. Несмотря на то, что трасса была проложена так, чтобы как можно меньше мешать покупателям, все равно нашлись люди, которые были недовольны и пришли сказать об этом, - отметила Самбла. По его словам, выступление группы "Põhja-Tallinn" было хорошо принято и стало запоминающимся завершением этого соревнования и всей ида-вирумааской серии забегов.

В Йыхви состоялись две церемонии награждения: призы вручили лучшим участникам

йыхвиского забеге и лучшим бегунам всей серии. Наградой были кубки и различные подарочные сертификаты на сумму до 70 евро за первые места.

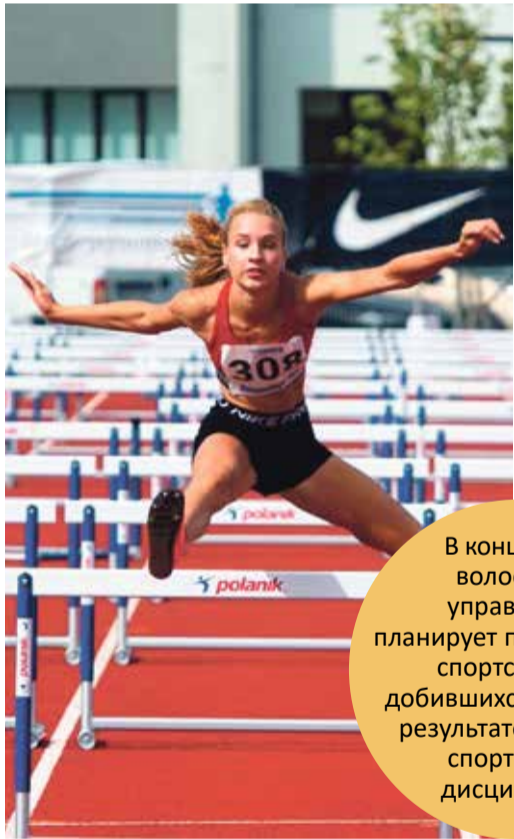
- Мы не ставим цели привлечь очень дорогие призыми лучших бегунов Эстонии и других стран, мы хотим, чтобы народный забег был действительно народным забегом, достойным своего названия, и заставил бы двигаться в первую очередь местных жителей, - сказал Самбла. Он отметил, что ведется работа по привлечению еще большего числа участников. "В этот раз мы пригласили на старт компании друзей, и это сработало, но в будущем мы хотели бы видеть на старте больше молодежи и школьников, - сказал он. - Нам нужно обсудить эту тему с учителями физкультуры в школах, чтобы понять их видение в этом вопросе".

Йыхвиский народный забег - одно из самых продолжительных массовых спортивных мероприятий в Ида-Вирумаа, в котором на этот раз приняли участие 467 бегунов и ходоков. Быстрее всех основную десятикилометровую дистанцию соревнования преодолели среди мужчин Андрей Шкубель, Каарел Пийп и Дмитрий Петров. Среди женщин победу одержала Хайде Пертель, опередившая Кристель Лаане и Яне Медар.

"ИТ"



# Лето выдалось удачным для легкоатлетов



Летом юные легкоатлеты из Йыхви, которые тренируются в клубе "Visa" или учатся в спортивной школе, приняли участие в различных соревнованиях и добились хороших результатов.

На молодежном первенстве Эстонии в группе U20 бронзовую медаль в толкании ядра завоевала представительница клуба "Visa" Анфиса Карягина. В возрастной группе U14 Лиана Мухина из Йыхвиской спортшколы стала чемпионкой страны в тройном прыжке, а также завоевала бронзовую медаль в метании диска. Лиана была близка к медали и в беге с барьерами, но смогла занять лишь четвертое место. Немного не хватило до медали и другому представителю Йыхвиской спортшколы Михаилу Житкову, занявшему четвертые места в тройном прыжке и прыжках в высоту. Четвертое место на чемпионате Эстонии в возрастной группе U20 заняла Екатерина Житкова в метании диска.

На летних играх Эстонии, которые проходили в Раквере в начале июля, Анастасия Житкова заняла третье место. Успешно выступили йыхви-вцы и на играх "Rukkilillemägd", которые проходили в Йыхви на стадионе

Хейно Липпа. Регина Кондратенко победила в беге на 100 м с барьерами, стала второй в беге на 200 м и завоевала бронзовую медаль в барьерном беге на 300 м. Грете Салометс выиграла соревнования по толканию ядра в возрастной группе U14. В этой же группе у мальчиков Михаил Житков стал третьим в тройном прыжке, а Арсений Васильев стал также третьим в прыжках с шестом. В прыжках с шестом третье место заняла Мария Авдусенко в группе U16.

Савва Новиков стал победителем кубка Эстонии в беге на 400 м с барьерами и стал вторым на летних играх в беге на 400 м, выиграл матч Балтийских стран в беге на 400 м с барьерами и в составе сборной в смешанной эстафете 4x400 м установил рекорд Эстонии.

Показав высокие результаты, Савва смог выполнить норматив для участия в Европейском юношеском олимпийском фестивале, который проходил в Словении. Результат, который он показал на фестивале, превзошел все ожидания: бронзовая медаль была завоевана в беге на 400 м с барьерами.

Стоит отметить также особый успех представительницы клуба "Visa" Пиппи Лотты Энок, завоевавшей бронзовую медаль в семиборье на чемпионате Европы в группе U23.

Виктор ПРЕДБАНИКОВ, тренер спортивной школы

Регина Кондратенко. Фото: ЧАСТНЫЙ АРХИВ

В конце года волостное управление планирует премировать спортсменов, добившихся отличных результатов в своей спортивной дисциплине.

# В следующем году появится мультифункциональная арена

Мультифункциональная арена - огороженная спортивная площадка для игры в баскетбол и футбол - будет построена в следующем году рядом со скейт-парком.

Решение о строительстве такой спортивной площадки существует на стадии эскиза, но поскольку до зимы приступить к работам не удастся, то сооружением займутся в следующем году, сообщил советник волостной управы по культуре и спорту Аво Самбла.

Деньги на строительство спортивной площадки - 40000 евро - поступят из меры LEADER, сказал советник управы по развитию Рейн Луузе. По его словам, планируется расширить возможности занятий спортом для молодежи в районе Тартуского шоссе: в дополнение к существующему скейт-парку и памп-треку для велосипедистов-трекочей в этом районе будут созданы возможности для занятий уличным спортом. "Этот район удален от жилых домов, и занятия не должны мешать соседям. Сочетание нескольких различных видов спорта даст возможность выбирать, чем заниматься", - сказал Луузе.

Мультифункциональная арена появится через дорогу от скейт-парка и вначале будет представлять собой огороженную асфальтированную площадку с баскетбольными кольцами и воротами для игры в футбол или хоккей на траве. "В будущем мы хотели бы найти решение, как покрыть асфальт другим материалом", - сообщил Самбла. Мячи и другой спортивный инвентарь игроки должны будут приносить сами.

Мультифункциональная арена представляет собой уличную спортивную площадку, на которой зимой при благоприятной погоде планируется заливать каток.

- Мы хотим привлечь больше детей и молодежи к физической активности и занятиям спортом, и мультифункциональная арена станет дополнительной возможностью, - отметил Самбла.

"ИТ"

# Гимнасты-любители заполняют спортхолл

3 и 4 ноября спортивное общество "Kalev" совместно с местным гимнастическим клубом "TWIST CREW" организует в спортхолле мероприятие по популяризации гимнастики.

В первый день мероприятия пройдут различные тренировки для тренеров: поговорят о важности акробатики и обсудят темы, связанные с хореографией.

4 ноября, с 14 до 16 часов, свое мастерство продемонстрируют гимнасты-любители со всей Эстонии. В программу входят номера художественной, групповой, женской гимнастики, акробатики, любительской гимнастики и танцевальные номера. Для зрителей шоу бесплатно.

Акция по популяризации гимнастики - это мероприятие, которое каждый год организуется в разных городах, в Йыхви она уже была один раз, много лет назад, и проводилась в концертном доме.

Спортивное общество "Kalev" играет важную роль в популяризации любительской гимнастики как одного из самых распространенных видов спорта в Эстонии. Любительская гимнастика - очень важное направление физической активности, и ее популярность в республике растет с каждым годом. Любительская гимнастика подходит для людей любого возраста и пола. Положительным моментом является то, что гимнастика по силам всем, независимо от предыдущего опыта.

"ИТ"

# Тренажерный городок получил новое покрытие

В сентябре тренажерный городок, расположенный рядом с детским садом "Pillerkaar", получил новое покрытие: прежнее покрытие из измелченной коры было заменено резиновым покрытием из EPDM-крошки.

По словам волостного советника по культуре и спорту Аво Самбла, резиновое покрытие требует меньше ухода.

Тренажерный городок, расположенный на окраине парка, активно используется, в связи с чем его покрытие изнашивается. Укладка нового покрытия обошлась в 17000 евро.

"ИТ"

# О проблемах с благоустройством можно сообщать через приложение

С помощью веб-приложения "Anna teada" можно оповещать местное самоуправление о проблемах в сфере благоустройства.

На сайте приложения "Anna teada" отображается карта Эстонии. Чтобы сообщить о проблеме, необходимо указать ее местоположение и дать краткое пояснение. Для наглядности стоит приложить фотографию проблемного места. Создатели веб-приложения предполагают, что человек, сообщивший о проблеме, также укажет свои контактные данные, чтобы при необходимости было можно задать дополнительные вопросы или дать обратную связь. Стоит сообщать о любой проблеме, связанной с благоустройством, будь то куча мусора в лесу, погасший фонарь или любая другая местная проблема, требующая внимания. Например, в середине сентября на сайте была размещена фотография автомобиля, припаркованного возле спортхолла в Йыхви в зоне, где стоянка запрещена.

Волостная управа призывает йыхвицев пользоваться этим приложением, так как оно позволяет сообщать о проблемах с благоустройством и более оперативно их решать.

"ИТ"

# Молодежное собрание изберут в ноябре

В заявке кандидат должен кратко представить и рассказать о том, как он хочет своей деятельностью сделать жизнь в волости интереснее и лучше.

Кандидатами в молодежное собрание могут быть молодые люди, проживающие в Йыхвиской волости по данным регистра народонаселения или обучающиеся в учебных заведениях (кроме школ по интересам), расположенных на территории Йыхвиской волости, и находящиеся на момент выборов в возрасте 12-26 лет.

Регистрацию кандидатов осуществляет избирательная комиссия, созданная для проведения этих выборов. Информация о кандидатах будет опубликована на волостном сайте и во всех муниципальных учебных заведениях

не менее чем за две недели до выборов и в день выборов в месте их проведения.

Целью молодежного собрания Йыхвиской волости является защита интересов молодежи в волости, поощрение гражданской инициативы молодежи и вовлечение молодежи в процесс принятия решений, касающихся организации волостной жизни. Молодежное собрание обсуждает темы, касающиеся молодежи и относящиеся к компетенции волости, и вносит предложения как в волостное собрание, так и в управу, исходя из потребностей и интересов молодежи.

Дополнительную информацию предоставляет советник по образованию волостного управления Мария Лаанемаэ (тел. 336 3760; моб. 5300 8227; maria.laanemae@johvi.ee).

"ИТ"

## Каковы полномочия молодежного собрания?

- Обсуждать вопросы, касающиеся молодежи в волости, и вносить предложения в волостное собрание и управление.
- Поддерживать и способствовать развитию молодежной работы в волости.
- Инициировать молодежные проекты.
- Сотрудничать с волостным молодежным центром и ученическими представительствами учебных заведений.
- Вести обмен информацией между собранием, управой и молодежью.
- Сотрудничать с молодежными собраниями других самоуправлений.



Волостное управление  
Волостное собрание

В августе зарегистрировали  
рождение семи маленьких  
граждан волости:

Амелия Сорока  
Лооре Май Пярн  
Полина Дмитриева  
Михей Еремин

Марат Мюйрсепп  
Харальд Пунгас  
Максим Пантелеев

В сентябре свой день рождения  
отметили следующие йыхвисцы  
почтенного возраста:

97	85
Фрийда-Алийде Селл	Хейнар Каттаго
95	Эндель Паап
Мария Кижло	Вера Павлова
94	Зинаида Афанасьева
Валентина Голубева	Лидия Колонтай
Вера Роод	Рийна Сулаоя
93	Лайне Лейтсмаа
80	
Мария Супонина	Екатерина Третьяк
Эльфрида Винни	Рейн Стернхоф
92	Эндла Тарасова
Меэри Саарест	Лийви Патлеп
Раиса Мирт	Элза Ошур
Олав Тинт	Георгий Азаров
91	Лууле Циглер
Анатолий Измайлыв	Татьяна Верховская
Хелью Ныммисте	75
Александр	Лилия Шмидт
Путролайнен	Надежда Рябова
90	Валерий Жуков
Эльза Либа	Маие Аасметс
Аста Тислар	Камил Курмакаев
89	Маре Паат
Мария Степанова	Геннадий Васильев
Александр	Эда Сеэманн
Крушевский	Эмиль Союнун
70	
Любовь Соргина	Маие Аадумяэ
Мария Дробина	Любовь Ананьева
Анна Шашенко	Татьяна Богданова
Станислав Катрунов	Галина Йыэсаар
88	Светлана Карпова
Эллу Леппик	Тамара Карсакова
87	Юрий Кемов
Никола Полищук	Алла Королева
Лиля Пертель	Станислав Менухов
Нина Фаенкова	Любовь Метсаталу
86	Вера Певзнер
Ираида Кривоконова	Ольга Рожкова
Юри Лаур	Тармо Трейал
Хейно Трей	Галина Степанова
Вайке Мязсалу	Василий Светличный
Лейда Меси	

Если вы не желаете получать поздравления через "ЙТ",  
просим сообщить об этом по телефону 336 3750 или 508 9468.

## СООБЩЕНИЕ

Прием слабослышащих состоится  
в среду, 11 октября, с 10.30 до 15.00  
в Йыхви, ул. Кооли, 2. Информация по тел. 528 7827.



21 октября в 18.00  
в Таммикусском  
народном доме

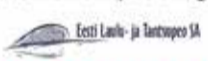
ПРАЗДНИК  
ПО СЛУЧАЮ  
ОТКРЫТИЯ СЕЗОНА

при участии ансамбля **VANA KALLIM**

Билеты в предварительной продаже 8 евро  
В день праздника 10 евро  
Билеты в продаже в Йыхвиском общественном доме и Таммикусском народном доме  
Информация и бронирование столиков по тел. 5858 7381

www.rahvamaja.ee

FB: Eesti Rahvamajade Ühing



ПРИХОДИТЕ САМИ И БЕРИТЕ С СОБОЙ ДРУЗЕЙ!

В Йыхвиском  
спортхолле  
3-4 ноября  
РЕКЛАМНЫЕ ДНИ  
ЛЮБИТЕЛЬСКОЙ  
ГИМНАСТИКИ

3 ноября в 10.30 -  
день обучения для  
преподавателей движения,  
тренеров, инструкторов.  
4 ноября в 14.00 -  
фестиваль гимнастики.

Фестиваль бесплатный для зрителей.

## КУЛЬТУРНАЯ АФИША

### В КОНЦЕРТНОМ ДОМЕ

- **СБ., 7.10 в 11.00**  
Детский спектакль "Теремок".
- **ВС., 8.10 в 17.00**  
Французский джаз.  
Квартет Луи Склави.
- **СР., 11.10 в 12.00**  
Спектакль "Mesilane sinu peas".
- **СР., 11.10 в 19.00**  
Спектакль "Kauka jumal".
- **ВС., 15.10 в 18.00**  
Танцевальный спектакль  
"Kui ma veel noor ja jumal olin".
- **СБ., 21.10 в 11.00**  
Детский спектакль  
"Спящая красавица".
- **ПТ., 3.11 в 19.00**  
"Lords Of The Sound"  
с программой "Музыка Ханса  
Циммера".

- **СБ., 4.11 в 18.00**  
Концерт Ханса Кристиана Аавика.
- **ВС., 5.11 в 18.00**  
Танцевальный спектакль "Kui ma  
veel noor ja jumal olin".
- В ТАММИКУССКОМ  
НАРОДНОМ ДОМЕ
- **СБ., 21.10 в 18.00**  
ПРАЗДНИК ПО СЛУЧАЮ  
ОТКРЫТИЯ СЕЗОНА при участии  
ансамбля "VANA KALLIM"  
Билеты в предварительной  
продаже 8 евро. В день  
праздника 10 евро  
Информация и бронирование  
столиков по тел. 5858 7381
- ВЫСТАВКИ  
В ГОРОДСКОЙ ГАЛЕРЕЕ
- 4.10-30.10 - выставка лоскутной  
живописи Галины Козулиной и  
Наталии Капаевой "Дуэт".

JÕHVI KESKRAAMATUKOGU

В центральной библиотеке  
2 ноября в 17.30 -  
вечер Дня поминовения  
душ усопших с

**ТЫНУ ЫННЕПАЛУ.**

Ведущий беседы -  
журналист и режиссер Яан Тootсен.

FOTO: Taavi Sepp

IGAÜKS KÄIB OMA RADA, SAADAN KEEDAB OMA PADA

JÕHVI KESKRAAMATUKOGU

FILMI- JA VESTLUSÕHTU

23. oktoobril kell 17.30

PÄÄSE 2.50 €

See on  
äge film  
Aivar  
Simsonist!

Filmi autorid  
tulevad ja ...

Aivar tuleb  
ise ka!

**PÕRGU  
KATLAKÜTJA**

Куллар Виймне и Эрик Норккоос сняли  
чертовски хороший фильм.

О ком?

О Айваре Симсоне, или Симсоне из  
Сеакюла, или Симсоне фон Сеакюла.  
Вы его, конечно, знаете.  
И знаете его скульптуры.

Но Куллар и Эрик снимали этот фильм  
несколько лет и запечатлели столько  
всего, что может вас удивить.

Это классный фильм. Авторы покажут  
"Põrgu katlakütja" в Йыхвиской  
центральной библиотеке в понедельник,  
23 октября, начало в 17.30.

А потом обсудим.  
Обсуждение проведет Тийа Линнард.  
Билет - 2,50 евро.

В концертном доме  
11 октября в 12.00  
ИДА-ВИРУМААСКИЙ ПРАЗДНИК  
В ЧЕСТЬ ДНЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ

Стоимость билета - 4 евро.  
Билеты в продаже в  
Йыхвиском  
общественном доме.

Информация  
по тел. 506 7112 (Каарел Пюрг),  
5858 7381 (Хели Вякк).

Приглашенный исполнитель -  
ансамбль "KRUIIS" / Эрвин Лиллепеа.